

مؤقت

مجلس الأمن

السنة الخامسة والخمسون



الجلسة ٤١٥٥

الأربعاء، ١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠٠، الساعة ١٦/٢٠
نيويورك

الرئيس: السيد لفيت (فرنسا)

الأعضاء:

الاتحاد الروسي السيد غرانوفسكى

الأرجنتين السيد كبغلي

أوكرانيا السيد يلتشنيكو

بنغلاديش السيد تشودري

تونس السيد بن مصطفى

جامايكا الأنسة دورانت

الصين السيد شن غوفانغ

كندا السيد دوفال

مالي السيد وان

ماليزيا السيد حسمى

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السيد إلدون

ناميبيا السيد أنجبابا

هولندا السيد فان والصم

الولايات المتحدة الأمريكية السيد كتنغهام

جدول الأعمال

الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/2000/496 و Corr.1)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting

.Service, Room C-178

افتتحت الجلسة الساعة ١٦/٢٠

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/2000/496 و Corr.1)

الرئيس (تكلم بالفرنسية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع المجلس وفقا للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص، الوثيقة S/2000/496 و Corr.1.

ومعروض على أعضاء المجلس أيضا الوثيقة S/2000/549، التي تتضمن نص مشروع قرار أعد في سياق مشاورات المجلس السابقة.

وتلقيت أيضا رسائل من الممثلين الدائمين لليونان وجمهورية قبرص، ومن نائب الممثل الدائم للمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ومن الممثل الدائم لتركيا. والرسالة الأخيرة تتضمن مرفقا يبين موقف الجانب القبرصي التركي.

وقد أبلغتُ أعضاء المجلس بمضمون هذه الرسائل.

أفهم أن المجلس على استعداد للشروع في التصويت على مشروع القرار (S/2000/549) المعروض عليه. وما لم أسمع اعتراضا، فسأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، الأرجنتين، أوكرانيا، بنغلاديش، تونس، جامايكا، الصين، فرنسا، كندا، مالي، ماليزيا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ناميبيا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية

الرئيس (تكلم بالفرنسية): نتيجة التصويت ١٥

صوتا مؤيدا. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٣٠٣ (٢٠٠٠).

اعتقد أن باستطاعتي القول إن جميع أعضاء المجلس

يرغبون مخلصين جدا في نجاح المحادثات عن قرب المقبلة، التي ستجري في جنيف اعتبارا من ٥ تموز/يوليه.

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من

نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٦/٢٥.